

INFCIRC/980
23 آذار/مارس 2022

نشرة إعلامية

توزيع عام

عربي

الأصل: الإنكليزية والروسية

رسالة مؤرخة 22 آذار/مارس 2022 وَرَدَتْ من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الوكالة

- 1- تلقت الأمانة المذكرة الشفوية رقم 1132-n المؤرخة 22 آذار/مارس 2022 من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الوكالة.
- 2- وحسبما هو مطلوب، تُعمَّم طيه المذكرة الشفوية لإطلاع جميع الدول الأعضاء عليها.

ترجمة غير رسمية

البعثة الدائمة للاتحاد الروسي
لدى المنظمات الدولية في فيينا

فيينا، 22 آذار/مارس 2022

الرقم 1132-n

تهدي البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى المنظمات الدولية في فيينا أطيب تحياتها إلى أمانة الوكالة الدولية للطاقة الذرية، ويُشَرَّف البعثة أن تفيد بما يلي.

يؤكد الاتحاد الروسي أن التناوب الكامل للموظفين في محطة تشرنوبل للقوى النووية يتم على النحو المخطط له في 20 آذار/مارس. وغادر الموقع 109 أشخاص، منهم 64 شخصاً من المجموعة الأولى و45 شخصاً من المجموعة الثانية. واتخذ ستة خبراء متخصصين قرارهم الخاص بالبقاء. ووصل 47 شخصاً إلى الموقع. وبالتالي، فإنَّ محطة تشرنوبل للقوى النووية لديها جميع الموظفين اللازمين لرصد حالة النُظُم التكنولوجية، بما في ذلك اثنين من المشرفين على فرق المناوبة في المحطة مما يسمح بالعمل في نوبتين.

وتلتزم البعثة الدائمة للاتحاد الروسي من الأمانة تعميم هذه المعلومات على جميع الدول الأعضاء في الوكالة في أقرب وقت ممكن.

وتغتتم البعثة الدائمة للاتحاد الروسي هذه الفرصة لتعرب مجدداً لأمانة الوكالة عن أسى آيات تقديرها.

أمانة

الوكالة الدولية للطاقة الذرية

فيينا